

# Vzdělávání v dokumentech EU 1999-2011

**Aktualizovaný přehled uspořádaný chronologicky podle data vydání. Odkazy v elektronické podobě jsou hypertextové, takže na vyhledání celého textu stačí jedno kliknutí. U (starších) dokumentů, které nejsou k dispozici v češtině, jsou uvedeny odkazy na oficiální anglickou verzi, popř. neoficiální český překlad.**

1999

Rozhodnutí Rady ze dne 26. dubna 1999, kterým se zavádí druhá fáze akčního programu Společenství v oblasti odborného vzdělávání Leonardo da Vinci  
Úř. věst. L 146, 11.6.1999, s. 33-47.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2001:0172:FIN:EN:PDF>

## The Bologna Declaration of 19 June 1999

Joint declaration of the European Ministers of Education

[*Boloňská deklarace. Společná deklarace evropských ministrů školství*]

[http://www.bologna-bergen2005.no/Docs/00-Main\\_doc/990719BOLOGNA\\_DECLARATION.PDF](http://www.bologna-bergen2005.no/Docs/00-Main_doc/990719BOLOGNA_DECLARATION.PDF)

V červnu 1999 podepsali ministři školství z 29 evropských zemí deklaraci o vytvoření Evropského prostoru vysokoškolského vzdělávání do roku 2010. Přijali tak program, který se stal akčním plánem rozvoje vysokého školství v Evropě do roku 2010 a zároveň největší evropskou reformou od 70. let minulého století. Evropským zemím se otevřela možnost využít jedinečnosti svých vzdělávacích systémů a vytvořit z nich systém evropský. Hlavními rysy nového systému se stalo přijetí tří srozumitelných a srovnatelných stupňů vysokoškolského vzdělávání – bakalářského, magisterského a doktorského. Podle programu má bakalářský cyklus trvat minimálně tři roky a vést k vysokoškolskému diplomu.

2000

Rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady č. 253/2000/ES ze dne 24. ledna 2000, kterým se zavádí druhá fáze akčního programu Společenství v oblasti vzdělávání „Socrates“

Úř. věst. L 28, 3.2.2000, s. 1-15.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=DD:16:01:32000D0253:CS:PDF>

## e-Learning – Designing tomorrow's education

Communication from the Commission

[*Iniciativa eLearning – navrhnout vzdělávání zítřka. Sdělení Komise*]

COM(2000) 318 final. Brussels, 24.5.2000

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2000:0318:FIN:EN:PDF>

Decision No 1934/2000/EC of the European parliament and of the Council of 17 July 2000 on the European Year of Languages 2001

[*Rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady č. 1934/2000/ES ze 17. července 2000 o Evropském roce jazyků 2001*]

Official Journal L 232, 14.9.2000, p. 1-5.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:L:2000:232:0001:0005:EN:PDF>

## A Memorandum on Lifelong Learning

Commission staff working paper

[*Memorandum o celoživotním vzdělávání. Pracovní dokument zaměstnanců Komise*]

SEC (2000) 1832. Brussels, 30.10.2000

<http://www.bologna-berlin2003.de/pdf/MemorandumEng.pdf>

[http://www.nuov.cz/Zpravodaj – příloha II/2001](http://www.nuov.cz/Zpravodaj-priloha-II/2001)

2001

"The concrete future objectives of education and training systems"

Report from the Education Council to the European Council

[*„Budoucí úkoly systémů vzdělávání a odborné přípravy“ Zpráva Rady pro vzdělávání Evropské radě (únor 2001)*]

[http://ec.europa.eu/education/policies/2010/doc/rep\\_fut\\_obj\\_en.pdf](http://ec.europa.eu/education/policies/2010/doc/rep_fut_obj_en.pdf)

Doporučení Evropského parlamentu a Rady ze dne 12. února 2001 o evropské spolupráci při hodnocení kvality vzdělávacího systému

Úř. věst. L 60, 1.3.2001, s. 51-53.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=DD:16:01:32001H0166:CS:PDF>

The eLearning Action Plan - Designing tomorrow's education

Communication from the Commission to the Council and the European Parliament

[*Akční plán eLearningu – navrhnout vzdělávání zítřka. Sdělení Komise Radě a Evropskému parlamentu*]

COM(2001) 172. Brussels, 28.3.2001

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2001:0172:FIN:EN:PDF>

Communication from the Commission to the European Parliament and the Council on strengthening cooperation with third countries in the field of higher education

[*Sdělení Komise Evropskému parlamentu a Radě o posilování spolupráce s třetími zeměmi v oblasti vysokoškolského vzdělávání*]

COM(2001) 385. Brussels, 18.7.2001

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2001:0385:FIN:EN:PDF>

### **Council Resolution of 13 July 2001 on e-Learning**

[*Usnesení Rady z 13. července 2001 o eLearningu*]

Official Journal C 204, 20.7.2001, s. 3-5.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2001:204:0003:0005:EN:PDF>

### **Recommendation of the European Parliament and of the Council of 10 July 2001 on mobility within the Community for students, persons undergoing training, volunteers, teachers and trainers**

[*Doporučení Evropského parlamentu a Rady ze dne 10. července 2001 o mobilitě studentů, účastníků profesní přípravy, dobrovolníků, učitelů a instruktorů v rámci Společenství*]

Official Journal L 215, 9.8.2001, p. 30-37.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:L:2001:215:0030:0037:EN:PDF>

### **Making a European Area of Lifelong Learning a Reality** Communication from the Commission

*"When planning for a year, plant corn. When planning for a decade, plant trees. When planning for life, train and educate people."* Chinese proverb: Guanzi (c. 645BC)

[*Učinit evropskou oblast celoživotního vzdělávání realitou. Sdělení Komise. „Plánuješ-li na rok, sej obilí, plánuješ-li na desetiletí, sázej stromy, plánuješ-li na celý život, vzdělávej a vychovávej lidi.“ Čínské přísloví ze sbírky Guanzi, kolem roku 645 př.n.l.*]

COM(2001) 678 final. Brussels, 21.11.2001

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2001:0678:FIN:EN:PDF>

### **European Commission**

#### **European report on the quality of school education**

#### **Sixteen quality indicators**

[*Evropská zpráva o kvalitě školního vzdělávání. Šestnáct ukazatelů kvality*]

Luxembourg: Office for Official Publications of the European Communities, 2001. ISBN 92-894-0536-8

<http://ec.europa.eu/education/policies/educ/indic/rapinen.pdf>

Zpráva je založena na sledování 16 kvalitativních ukazatelů, které mají přispět k dosažení vysoké kvality vzdělávání. Ukazatele byly vybrány ve spolupráci se skupinou expertů jmenovaných ministry školství z 26 evropských zemí a pokrývají čtyři širší oblasti: úroveň získaných znalostí, studijní úspěchy, monitoring základního a středoškolského vzdělávání a vzdělávací struktury a zdroje.

### **2002**

#### **Council Resolution of 14 February 2002 on the promotion of linguistic diversity and language learning in the framework of the implementation of the objectives of the European Year of Languages 2001**

[*Usnesení Rady ze 14. února 2002 o podpoře jazykové rozmanitosti a jazykového vzdělávání v rámci realizace úkolů Evropského roku jazyků 2001*]

Official Journal C 50, 23.2.2002, s. 1-2.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2002:050:0001:0002:EN:PDF>

#### **eLearning : Designing Tomorrow's Education**

An interim report as requested by the Council Resolution of 13 July 2001

Commission Staff Working Paper

[*eLearning: navrhovat vzdělávání zítřka. Průběžná zpráva požadovaná usnesením Rady z 13. července 2001. Pracovní dokument zaměstnanců Komise*]

SEC (2001) 236. Brussels, 28.2.2002

[http://ec.europa.eu/education/programmes/elearning/sec\\_2002\\_236\\_en.pdf](http://ec.europa.eu/education/programmes/elearning/sec_2002_236_en.pdf)

#### **Communication concerning the Commission Recommendation of 11 March 2002 on a common European format for curricula vitae (CVs)**

[*Sdělení týkající se doporučení Komise z 11. března 2002 o společném evropském formátu pro sestavování životopisů*]

Official Journal C 073, 22.3.2002, p. 2.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2002:073:0002:0002:EN:PDF>

#### **Report from the Commission to the Council on using the Internet to develop twinning between European secondary schools**

[*Zpráva Komise Radě o využívání Internetu k rozvíjení družby mezi evropskými středními školami*]

COM(2002) 283 final. Brussels, 4.6.2002

<http://ec.europa.eu/education/programmes/elearning/schooltwinning.pdf>

#### **Detailed work programme on the follow-up of the objectives of Education and training systems in Europe**

[*Podrobný pracovní program pro pokračování úkolů systémů vzdělávání a odborné přípravy v Evropě*]

Official Journal C 142 , 14.06.2002 p. 1 - 22

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2002:142:0001:0022:EN:PDF>

#### **European report on quality indicators of lifelong learning**

Fifteen quality indicators

Report based on the work of the Working Group on Quality Indicators

[*Ukazatele kvality celoživotního vzdělávání. Patnáct ukazatelů kvality. Zpráva Komise založená na práci pracovní skupiny o ukazatelích kvality*]

Brussels, June 2002

<http://www.bologna-bergen2005.no/Docs/02-EU/0206REPORT.PDF>

Ukazatele jsou rozděleny do čtyř skupin: Dovednosti, kompetence a postoje (gramotnost; matematika; nové kompetence pro učící se společnost; umění učit se; aktivní občanství; kulturní a sociální dovednosti), přístup a účast (přístup k celoživotnímu vzdělávání; účast na celoživotním vzdělávání), prostředky na celoživotní vzdělávání (investice; vzdělávání vzdělavatelů; IKT ve vzdělávání), strategie a systémy (strategie celoživotního vzdělávání; souvislost nabídky; orientace a poradenství; akreditace a certifikace; zajišťování kvality).

### **Council Resolution of 27 June 2002 on lifelong learning**

[*Usnesení Rady z 27. června 2002 o celoživotním vzdělávání*]

Official Journal C 163, 9.7.2002, P. 1-3.

[http://eur-](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2002:163:0001:0003:EN:PDF)

[lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2002:163:0001:0003:EN:PDF](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2002:163:0001:0003:EN:PDF)

### **Promoting Language Learning and Linguistic Diversity - Consultation**

Commission Staff Working Paper

[*Podpora jazykového vzdělávání a jazykové rozmanitosti – konzultace. Pracovní dokument zaměstnanců Komise*]

SEC(2002) 1234. Brussels, 13.11.2002

[http://ec.europa.eu/education/policies/lang/policy/consult/consult\\_en.pdf](http://ec.europa.eu/education/policies/lang/policy/consult/consult_en.pdf)

### **European benchmarks in education and training: follow-up to the Lisbon European Council**

Communication from the Commission

[*Evropská kritéria ve vzdělávání a odborné přípravě: doplnění lisabonského zasedání Evropské rady. Sdělení Komise.*]

COM (2002) 629 final. Brussels, 20.11.2002

[http://ec.europa.eu/education/policies/2010/doc/bench\\_ed\\_tra\\_en.pdf](http://ec.europa.eu/education/policies/2010/doc/bench_ed_tra_en.pdf)

**Declaration of the European Ministers of Vocational Education and Training, and the European Commission, convened in Copenhagen on 29 and 30 November 2002, on enhanced European cooperation in vocational education and training “The Copenhagen Declaration”**

[*Deklarace evropských ministrů odborného vzdělávání a přípravy a Evropské komise shromážděných v Kodani 29. a 30. listopadu 2002 o zlepšené evropské spolupráci v odborném vzdělávání a přípravě „Kodaňská deklarace“*]

[http://ec.europa.eu/education/copenhagen/copenhagen\\_declaration\\_en.pdf](http://ec.europa.eu/education/copenhagen/copenhagen_declaration_en.pdf)

Deklarace zásadního významu je výsledkem setkání ministrů odborného vzdělávání a přípravy, evropských

sociálních partnerů a Evropské komise. Text směřující ke zlepšení evropské spolupráce v odborném vzdělávání a přípravě (OVP) se zaměřuje zejména na tato témata:

- posílení evropské dimenze v programech OVP;
- zvýšení transparentnosti, poskytování informací a poradenství týkající se programů OVP;
- zintenzivnění úsilí v oblasti vzájemného uznávání kompetencí a kvalifikací;
- zlepšení v zajišťování kvality.

### **2003**

#### **The role of the universities in the Europe of knowledge**

Communication from the Commission

[*Úloha univerzit v Evropě znalostí. Sdělení Komise*]

COM(2003) 58. Brussels, 5.2.2003

[http://eur-](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2003:0058:FIN:EN:PDF)

[lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2003:0058:FIN:EN:PDF](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2003:0058:FIN:EN:PDF)

#### **Promoting Language Learning and Linguistic Diversity: an Action Plan 2004 – 2006**

Communication from the Commission to the Council, the European Parliament, the Economic and Social Committee and the Committee of the Regions

[*Podporování jazykového vzdělávání a jazykové rozmanitosti: Akční plán na léta 2004-2006. Sdělení Komise Radě, Evropskému parlamentu a Hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů*]

COM(2003) 449 final. Brussels, 24.07.2003

[http://eur-](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2003:0449:FIN:EN:PDF)

[lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2003:0449:FIN:EN:PDF](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2003:0449:FIN:EN:PDF)

#### **eLearning : Designing Tomorrow's Education**

A Mid-Term Report

Commission Staff Working Paper

[*eLearning: navrhovat vzdělávání zítřka. Střednědobá zpráva. Pracovní dokument zaměstnanců Komise*]

SEC (2003) 905. Brussels, 30.7.2003

[http://ec.europa.eu/education/programmes/elarning/doc/mid\\_term\\_report\\_en.pdf](http://ec.europa.eu/education/programmes/elarning/doc/mid_term_report_en.pdf)

#### **Implementing lifelong learning strategies in Europe**

Progress report on the follow-up to the Council resolution of 2002

EU and ESVO/EEA countries

[*Realizace národních strategií celoživotního vzdělávání v Evropě. Zpráva o pokroku při dalším rozpracovávání usnesení Rady z roku 2002. Země EU a ESVO/EHP*]

Brussels, 17.12.2003

[http://ec.europa.eu/education/policies/2010/doc/synthesis\\_efta\\_eca\\_en.pdf](http://ec.europa.eu/education/policies/2010/doc/synthesis_efta_eca_en.pdf)

#### **Implementing lifelong learning strategies in Europe**

Progress report on the follow-up to the Council resolution of 2002

Acceding and candidate countries

[Realizace národních strategií celoživotního vzdělávání v Evropě. Zpráva o pokroku při dalším rozpracovávání usnesení Rady z roku 2002. Přístupující a kandidátské země]

Brussels, 17.12.2003

[http://ec.europa.eu/education/policies/2010/doc/synthesis\\_acc\\_en.pdf](http://ec.europa.eu/education/policies/2010/doc/synthesis_acc_en.pdf)

Zprávy byly zpracovány zvláště pro členské státy EU (ve spolupráci EK a Cedefopu) a pro přístupující a kandidátské země (na žádost EK zpracoval ETF). Podklady pro obě zprávy získali autoři z dotazníkového šetření; dotazník byl postaven na otázkách tematicky směřujících do oblastí tvořících soubor společných evropských principů pro celoživotní vzdělávání: obecný rámec (politický, institucionální, finanční), budování partnerství (na regionální úrovni, sociální partneři, role vzdělávání a odborné přípravy při podporování celoživotního vzdělávání), požadavky na vzdělávání (klíčové dovednosti, podpora celoživotní vzdělávání v zaměstnání, motivování zaměstnavatelů, učitelé), zdroje (záměry státu v oblasti rozvoje lidských zdrojů, zdroje ze soukromé sféry, partnerství), přístup ke vzdělávání (bariéry, sociální začleňování, imigranti a etnické skupiny, rovný přístup mužů a žen...), utváření „kultury“ vzdělávání a snaha o zdokonalování (zlepšování kvality výstupů, vliv na další oblasti politiky).

**Rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady č. 2317/2003/ES ze dne 5. prosince 2003, kterým se zavádí program pro zlepšování kvality vysokého školství a pro podporu mezikulturního porozumění prostřednictvím spolupráce se třetími zeměmi (Erasmus Mundus) (2004–2008)**

Úř. věst. L 345, 31.12.2003, s.1-8.

[http://eur-](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=DD:16:01:32003D2317:CS:PDF)

[lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=DD:16:01:32003D2317:CS:PDF](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=DD:16:01:32003D2317:CS:PDF)

**Rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady č. 2318/2003/ES ze dne 5. prosince 2003, kterým se přijímá víceletý program (2004–2006) pro účinnou integraci informačních a komunikačních technologií (ICT) do vzdělávacích systémů a systémů odborné přípravy v Evropě (program e-učení)**

Úř. věst. L 345, 31.12.2003, s. 9-16.

[http://eur-](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=DD:16:01:32003D2318:CS:PDF)

[lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=DD:16:01:32003D2318:CS:PDF](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=DD:16:01:32003D2318:CS:PDF)

Hlavním cílem programu eLearning je efektivní zapojení IKT do systémů vzdělávání a odborné přípravy v Evropě.

2004

**Report on the follow-up to the Recommendation of the European Parliament and the Council of 10 July 2001 on mobility within the Community of students,**

**persons undergoing training, volunteers and teachers and trainers**

Report from the Commission to the Council, the European Parliament, the European Economic and Social Committee and the Committee of the Regions

[Zpráva o plnění doporučení Evropského parlamentu a Rady z 10. července 2001 o mobilitě studentů, účastníků profesní přípravy, dobrovolníků a učitelů a lektorů. Zpráva Komise Radě, Evropskému parlamentu, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a výboru regionů]

COM(2004) 21 final. Brussels, 23.01.2004

[http://eur-](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2004:0021:FIN:EN:PDF)

[lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2004:0021:FIN:EN:PDF](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2004:0021:FIN:EN:PDF)

Ze strany Komise byly učiněny kroky, naplňující cíle uvedené v doporučení. Velká část z nich se týká zlepšení transparentnosti odborných kvalifikací: navržení struktury dodatku k osvědčení, vymezení Evropského formátu životopisu, schválení Návrhu na Rozhodnutí o jednotném rámci pro transparentnost kvalifikací a kompetencí (Europass).

**„Education and Training 2010“ - The success of the Lisbon strategy hinges on urgent reforms**

Joint interim report of the Council and the Commission on the implementation of the detailed work programme on the follow-up of the objectives of education and training systems in Europe

Brussels, 3 March 2004

[„Vzdělávání a odborná příprava 2010“ – Úspěch Lisabonské strategie závisí na naléhavých reformách. Společná průběžná zpráva Rady a Komise o realizaci podrobného pracovního programu pro pokračování úkolů systémů vzdělávání a odborné přípravy v Evropě]

[http://ec.europa.eu/education/policies/2010/doc/jir\\_council\\_final.pdf](http://ec.europa.eu/education/policies/2010/doc/jir_council_final.pdf)

**Rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady č. 791/2004/ES ze dne 21. dubna 2004 o zavedení akčního programu Společenství na podporu subjektů činných na evropské úrovni v oblasti vzdělávání a odborného vzdělávání a na podporu určitých činností v této oblasti**

Úř. věst. L 138, 30.4.2004, s. 31-39.

[http://eur-](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=DD:16:02:32004D0791:CS:PDF)

[lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=DD:16:02:32004D0791:CS:PDF](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=DD:16:02:32004D0791:CS:PDF)

**Draft Resolution of the Council and of the representatives of the Governments of the Member States meeting within the Council on Strengthening Policies, Systems and Practices in the field of Guidance throughout life in Europe**

[Návrh usnesení Rady a zástupců členských států, kteří se setkali v rámci Rady, o posilování politiky, systémů a praxe na poli poradenství v průběhu celého života v Evropě]

Brussels, 18 May 2004

[http://ec.europa.eu/education/policies/2010/doc/resolution2004\\_en.pdf](http://ec.europa.eu/education/policies/2010/doc/resolution2004_en.pdf)

Rada v dokumentu vyzývá Komisi, aby zvýšila spolupráci na mezinárodní úrovni s relevantními organizacemi, např. OECD, ILO, UNESCO, při vytváření postupů a konkrétních akcí pro poradenství v průběhu celého života.

Členské státy by měly zajistit účinnou spolupráci mezi poskytovateli poradenství na národní, regionální a místní úrovni a podporovat školy v tom, aby vedly mladé lidi k samostatnému učení a usměrňování vlastních vzdělávacích a kariérních cest.

### **Draft Council Conclusions on Quality Assurance in Vocational Education and Training**

[Závěry Rady o zajišťování kvality v odborném vzdělávání a přípravě]

Brussels, 18 May 2004

[http://ec.europa.eu/education/policies/2010/doc/vetquality\\_en.pdf](http://ec.europa.eu/education/policies/2010/doc/vetquality_en.pdf)

Důležitou pomůckou při zajišťování kvality odborného vzdělávání a přípravy je Společný rámec zajišťování kvality (CQAF), který by měl pomáhat členským státům EU při vývoji jejich vlastních národních nebo regionálních systémů a přístupů k zajišťování kvality.

### **Draft Conclusions of the Council and of the representatives of the Governments of the Member States meeting within the Council on Common European Principles for the identification and validation of non-formal and informal learning**

[Návrh závěrů Rady a zástupců členských států, kteří se setkali v rámci Rady, o společných evropských principech identifikace a validace výsledků neformálního a informálního učení]

Brussels, 18 May 2004

[http://ec.europa.eu/education/policies/2010/doc/validation2004\\_en.pdf](http://ec.europa.eu/education/policies/2010/doc/validation2004_en.pdf)  
[http://www.nuov.cz/Zpravodaj\\_c.5/2004\\_s.3-5](http://www.nuov.cz/Zpravodaj_c.5/2004_s.3-5)

### **Achieving the Lisbon goal: The contribution of VET**

Final report to the European Commission 1.11.2004

[Dosažení lisabonského cíle: příspěvek OVP. Závěrečná zpráva Evropské komisi 1.11.04]

Studie zpracovaná pro Evropskou komisi v přípravě na konferenci „Posílení evropské spolupráce v OVP: Cesta vpřed“, Maastricht, 2004

[http://ec.europa.eu/education/policies/2010/studies/maastricht\\_en.pdf](http://ec.europa.eu/education/policies/2010/studies/maastricht_en.pdf)

Zpráva je rozdělena do pěti částí, z nichž každá obsahuje několik kapitol:

Úvodní část obsahuje kapitoly: Úvod; Lisabonský cíl: strategie a indikátory; Rozšíření – nová mapa Evropy pro OVP; Kontext a trendy ovlivňující OVP.

Druhá část, zaměřená na pokrok systémů OVP ve směru k dosažení lisabonského cíle obsahuje kapitoly: Efektivita a účinnost OVP; Zvyšování atraktivity sys-

témů OVP; Flexibilita OVP; Kompetence na pracovním místě; Stárnutí populace; OVP podporující sociální začleňování.

Třetí část, zaměřená na inovace ve vzdělávání obsahuje kapitoly: Změny v učebním prostředí; Inovace obsahu; Inovace metod; Hodnocení a validace výsledků učení; Učitelé a instruktoři a jejich role při usnadňování učení; Řízení kvality a inovace.

Čtvrtá část, zaměřená na zajišťování kompetencí pro evropský trh práce obsahuje kapitoly: Úloha OVP v globalizovaném světě; Vývoj OVP, orientace a přizpůsobení se požadavkům; Sociální partnerství a odvětvový dialog; Europeizace OVP; Mobilita na trhu práce.

Pátá část je věnována analýzám a závěrům. Obsahuje kapitoly: Potenciál OVP; Současný stav OVP: pokrok a závěry; Indikátory a data pro OVP; Hledání optima pro OVP v Evropě.

### **Career Guidance – A handbook for policy-makers**

[Kariérní poradenství. Příručka pro rozhodující politické činitele]

OECD/European Communities, November 2004. ISBN 9264015191

<http://www.oecd.org/dataoecd/53/53/34060761.pdf>

Úkolem pracovního dokumentu zaměstnanců Komise a společné publikace s OECD (listopad 2004) je pomoci politikům zemí OECD a Evropské unie rozvíjet efektivní politiku v oblasti kariérního poradenství ve vzdělávání, odborné přípravě i v průběhu zaměstnání. Publikace byla připravena Evropskou komisí a OECD v souvislosti s probíhajícími změnami, které byly v EU definovány Lisabonskou strategií. Podkladem pro publikaci se stala mezinárodní srovnání politiky zemí OECD a EU v letech 2001-2003. V OECD byly zpracovány národní zprávy Austrálie, Rakouska, České republiky, Kanady, Dánska, Finska, Jižní Koreje, Německa, Lucemburska, Irsko, Nizozemska, Norska, Španělska a Velké Británie. Za EU poskytl údaje Cedefop (Belgie, Francie, Řecko, Portugalsko, Itálie, Island a Švédsko) a ETF (Bulharsko, Estonsko, Kypr, Maďarsko, Lotyšsko, Litva, Polsko, Malta, Rumunsko, Slovinsko a Slovensko). Světová banka, která na projektu spolupracovala, dodala data z Chile, Filipín, Rumunska, Polska, Turecka, Ruska a Jihoafrické republiky. Publikace se zabývá vytvářením komplexního rámce celoživotního kariérního poradenství.

### **Maastricht Communiqué on the Future Priorities of Enhanced European Cooperation in Vocational Education and Training (VET)**

(Review of the Copenhagen Declaration of 30 November 2002)

[*Maastrichtské komuniké o budoucích prioritách zlepšení evropské spolupráce v odborném vzdělávání a přípravě (OVP). (Revize Kodaňské deklarace z 30. listopadu 2002)*]

Maastricht, 14 December 2004

[http://ec.europa.eu/education/news/ip/docs/maastricht\\_com\\_en.pdf](http://ec.europa.eu/education/news/ip/docs/maastricht_com_en.pdf)  
<http://www.nuov.cz Zpravodaj – příloha I/2005>

**Rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady č. 2241/2004/ES ze dne 15. prosince 2004 o jednotném rámci Společenství pro průhlednost v oblasti kvalifikací a schopností (Europass)**

Úř. věst. L 390, 31.12.2004, s. 6-20.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:L:2004:390:0006:0020:CS:PDF>

**Key Data on Information and Communication Technology in Schools in Europe**

[*Klíčové údaje o informační a komunikační technologii ve školách v Evropě*]

Brussels: Eurydice 2004. (Key Data on Education in Europe) ISBN 2-87116-370-7

[http://www.eurydice.org/ressources/eurydice/pdf/0\\_integral/048EN.pdf](http://www.eurydice.org/ressources/eurydice/pdf/0_integral/048EN.pdf)

2005

**Mobilizace inteligenčního potenciálu Evropy: možnost pro univerzity plně přispět k Lisabonské strategii** {SEK(2005) 518} Sdělení Komise

KOM (2005) 152 konečném znění.

V Bruselu dne 20.4.2005

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2005:0152:FIN:CS:PDF>

**European Higher Education in a Worldwide Perspective**

Annex to the: Communication from the Commission Mobilising the brainpower of Europe: enabling universities to make their full contribution to the Lisbon Strategy

Commission staff working paper

[*Evropské vysokoškolské vzdělávání v celosvětové perspektivě. Příloha ke sdělení Komise Mobilizace inteligenčního potenciálu Evropy: možnost pro univerzity plně přispět k Lisabonské strategii. Pracovní dokument zaměstnanců Komise*]

{COM(2005)152 final} SEC(2005) 518.

Brussels, 20.4.2005

[http://ec.europa.eu/education/policies/2010/doc/comuniv2005annex\\_en.pdf](http://ec.europa.eu/education/policies/2010/doc/comuniv2005annex_en.pdf)

**Závěry Rady ze dne 24. května 2005, o nových ukazatelích v oblasti vzdělávání a odborné přípravy**

Úř. věst. C 141, 10.6.2005, s. 7-8.

[http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/site/en/oj/2005/c\\_141/c\\_14120050610en00070008.pdf](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/site/en/oj/2005/c_141/c_14120050610en00070008.pdf)

Vytvoření „výzkumné jednotky pro celoživotní vzdělávání“ ve Společném výzkumném středisku v Ispře může významně zvýšit výzkumnou kapacitu Komise, pokud jde o vytváření nových ukazatelů. Zdůrazňuje se potřeba větší spolupráce s OECD, UNESCO a IEA.

**Towards a European Qualifications Framework for Lifelong Learning**

Commission staff working document

[*K Evropskému rámci kvalifikací pro celoživotní vzdělávání. Pracovní dokument zaměstnanců Komise*]

SEC(2005) 957. Brussels, 8.7.2005

[http://ec.europa.eu/education/policies/2010/doc/consultation\\_eqf\\_en.pdf](http://ec.europa.eu/education/policies/2010/doc/consultation_eqf_en.pdf)

**Evropský ukazatel jazykových znalostí**

Sdělení Komise Evropskému Parlamentu a Radě KOM (2005) 356 v konečném znění.

V Bruselu dne 1.8.2005

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2005:0356:FIN:CS:PDF>

**Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2005/36/ES ze dne 6. července (správně 7. září) 2005 o uznávání odborných kvalifikací.**

Úř. věst. L 255, 30.9.2005, s. 22-142.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:L:2005:255:0022:0142:cs:PDF>

**Návrh usnesení Rady a zástupců vlád členských států zasedajících v Radě o mobilizaci inteligenčního potenciálu Evropy: možnost pro vysoké školství plně přispět k Lisabonské strategii**

Úř. věst. C 292, 24.11.2005, s. 1-2.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2005:292:0001:0002:CS:PDF>

**Usnesení Rady a zástupců vlád členských států zasedajících v Radě o řešení problémů mladých lidí v Evropě – provádění Evropského paktu pro mládež a podpora aktivního občanství**

Úř. věst. C 292, 24.11.2005, s. 5-6.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2005:292:0005:0006:CS:PDF>

**Plnění lisabonského programu Společenství : Podpora podnikatelského smýšlení prostřednictvím vzdělávání a školství**

Sdělení Komise Radě, Evropskému Parlamentu, Evropskému Hospodářskému a Sociálnímu Výboru a Výboru Regionů

KOM(2006) 33 v konečném znění.

V Bruselu dne 13.2.2006

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2006:0033:FIN:CS:PDF>

2006

### **Provádění obnoveného partnerství pro růst a zaměstnanost - Vlajková loď znalostí: Evropský Technologický Institut**

Sdělení Komise Evropské Radě

KOM (2006) 77 v konečném znění.

V Bruselu dne 22.2.2006

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2006:0077:FIN:CS:PDF>

Zdůvodnění potřeby zřízení Evropského technologického institutu jako místa soustředění špičkových odborníků z Evropy, místa pro výměnu zkušeností, místa partnerství pro postgraduální vzdělávání, výzkum a inovace. Těmto požadavkům má odpovídat i struktura Evropského technologického institutu.

### **Doporučení Evropského parlamentu a Rady ze dne 15. února 2006 o další evropské spolupráci při zabezpečování kvality v oblasti vysokoškolského vzdělávání**

Úř. věst., 4.3.2006, L 64, s. 60-62.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:L:2006:064:0060:0062:CS:PDF>

### **Modernizace vzdělávání a odborné přípravy: zásadní příspěvek k prosperitě a sociální soudržnosti v Evropě**

Společná průběžná zpráva Rady a Komise pro rok 2006 o pokroku dosaženém v rámci pracovního programu „Vzdělávání a odborná příprava 2010“

Úř. věst. C 79, 1.4.2006, s. 1-19.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2006:079:0001:0019:CS:PDF>

### **Plnění programu modernizace pro univerzity: vzdělávání, výzkum a inovace**

Sdělení Komise Radě a Evropskému parlamentu (květen 2006)

KOM(2006) 208 v konečném znění.

V Bruselu dne 10.5.2006

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2006:0208:FIN:CS:PDF>

### **Pokrok dosažený na cestě k lisabonským cílům ve vzdělávání a odborné přípravě**

Zpráva založená na ukazatelích a kritériích (Výroční zpráva, květen 2006)

Pracovní dokument zaměstnanců Komise

<http://ec.europa.eu/education/policies/2010/doc/progressreport06.pdf>

### **Podrobná analýza pokroku (příloha)**

<http://ec.europa.eu/education/policies/2010/doc/progressreport06annexes.pdf>

### **The European Indicator of Language Competence**

Communication from the Commission to the European Parliament and the Council

Council conclusions

[*Evropský ukazatel jazykových kompetencí. Sdělení Komise Evropskému parlamentu a Radě. Závěry Rady*]

Brussels, 19 June 2006

<http://register.consilium.europa.eu/pdf/en/06/st10/st10477.en06.pdf>

### **Plnění lisabonského programu Společenství - Návrh doporučení Evropského parlamentu a Rady o zavedení evropského rámce kvalifikací pro celoživotní vzdělávání (předložený Komisí)**

{SEK(2006) 1093} {SEK(2006) 1094}

KOM(2006) 479 konečném znění.

V Bruselu dne 5.9.2006

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2006:0479:FIN:CS:PDF>

### **Účinnost a spravedlnost v evropských systémech vzdělávání a odborné přípravy**

Sdělení Komise Radě a Evropskému parlamentu

KOM(2006) 481 v konečném znění.

V Bruselu dne 8.9.2006

[http://ec.europa.eu/education/policies/2010/doc/comm481\\_cs.pdf](http://ec.europa.eu/education/policies/2010/doc/comm481_cs.pdf)

### **Návrh nařízení Evropského Parlamentu a Rady, kterým se zřizuje Evropský technologický institut (říjen 2006)**

KOM(2006) 604 v konečném znění.

V Bruselu dne 18.10.2006

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2006:0604:FIN:CS:PDF>

Návrh obsahuje podrobnou důvodovou zprávu, proč je třeba zřídit Evropský technologický institut včetně právního rámce a finanční náročnosti, a definuje jeho strukturu a pravomoci.

### **Vzdělávání dospělých: Na vzdělávání není nikdy pozdě**

Sdělení Komise (říjen 2006)

KOM (2006) 614 v konečném znění.

V Bruselu dne 23.10.2006

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2006:0614:FIN:CS:PDF>

### **European Credit system for Vocational Education and Training (ECVET)**

A system for the transfer, accumulation and recognition of learning outcomes in Europe

Commission staff working document

[*Evropský systém přenosu kreditů pro odborné vzdělávání a přípravu (ECVET). Systém pro přenos, shromažďování a uznávání výsledků učení v Evropě. Pracovní dokument zaměstnanců Komise (říjen 2006)*]

SEC(2006) 1431. Brussels, 31.10.2006

[http://ec.europa.eu/education/ecvvt/work\\_en.pdf](http://ec.europa.eu/education/ecvvt/work_en.pdf)

### **Rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady č. 1720/2006/ES ze dne 15. listopadu 2006, kterým se zavádí akční program v oblasti celoživotního učení**

Úř. věst. L 327, 24.11.2006, s. 45-68.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:L:2006:327:0045:0068:CS:PDF>

**The Helsinki Communiqué on Enhanced European Cooperation in Vocational Education and Training Communiqué of the European Ministers of Vocational Education and Training, the European Social partners and the European Commission, convened in Helsinki on 5 December 2006 to review the priorities and strategies of the Copenhagen Process**

[Helsinské komuniké o zlepšené evropské spolupráci v odborném vzdělávání a přípravě. Komuniké evropských ministrů odborného vzdělávání a přípravy, evropských sociálních partnerů a Evropské komise, shromážděných v Helsinkách 5. prosince 2006 za účelem revize priorit a strategií Kodaňského procesu (prosinec 2006)]

[http://ec.europa.eu/education/policies/2010/doc/helsinki\\_en.pdf](http://ec.europa.eu/education/policies/2010/doc/helsinki_en.pdf)  
[http://www.nuov.cz/Zpravodaj – příloha I/2007](http://www.nuov.cz/Zpravodaj-přiloha I/2007)

**Závěry Rady a zástupců vlád členských států zasedajících v Radě o efektivitě a rovném přístupu ve vzdělávání a odborné přípravě**

Úř. věst. C 298, 8.12.2006, s. 3-6.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2006:298:0003:0006:CS:PDF>

**Doporučení Evropského parlamentu a Rady ze dne 18. prosince 2006 o nadnárodní mobilitě uvnitř Společenství pro účely všeobecného a odborného vzdělávání: Evropská charta kvality mobility (Text s významem pro EHP)**

Úř. věst. L 394, 30.12.2006, s. 5-9.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:L:2006:394:0005:0009:CS:PDF>

Práce odborné skupiny ustavené Komisí na základě Doporučení z července 2001 a první zpráva o následných opatřeních ukazují pokrok v mobilitě pro účely všeobecného a odborného vzdělávání.

**Doporučení Evropského parlamentu a Rady ze dne 18. prosince 2006 o klíčových schopnostech pro celoživotní učení**

Úř. věst. L 394, 30.12.2006, s. 10-18.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:L:2006:394:0010:0018:CS:PDF>

Dokument doporučuje členským státům, aby rozvíjely klíčové kompetence u všech osob v rámci strategií celoživotního vzdělávání.

**2007**

**Konečná zpráva o provádění akčního plánu Komise pro dovednosti a mobilitu KOM(2002) 72 v konečném znění**

Zpráva Komise Radě, Evropskému parlamentu, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů

KOM(2007) 24 v konečném znění.

V Bruselu dne 25.1.2007

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2007:0024:FIN:CS:PDF>

Zpráva popisuje průběh provádění akčního plánu pro kompetence a mobilitu, který Komise přijala v únoru 2002 a který byl schválen Evropskou radou v Barceloně v březnu 2002.

**Ucelený rámec ukazatelů a referenčních kritérií pro sledování pokroku při plnění lisabonských cílů v oblasti vzdělávání a odborné přípravy**

Sdělení Komise

KOM(2007) 61 v konečném znění.

V Bruselu dne 21.2.2007

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2007:0061:FIN:CS:PDF>  
[http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/site/cs/com/2007/com2007\\_0061cs01.pdf](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/site/cs/com/2007/com2007_0061cs01.pdf)

**Rámec pro evropský průzkum jazykových znalostí**

Sdělení Komise Radě

KOM(2007) 184 v konečném znění.

V Bruselu dne 13.4.2007

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2007:0184:FIN:CS:PDF>

**From Bergen to London**

**The contribution of the European Commission to the Bologna Process**

Brussels, 7 May 2007

[*Od Bergenu k Londýnu. Příspěvek Evropské komise k Boloňskému procesu*]

<http://ec.europa.eu/education/policies/educ/bologna/report06.pdf>

**Zpráva o průběžném hodnocení programu Erasmus Mundus (2004–2008)**

Zpráva Komise Radě, Evropskému parlamentu, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů

KOM(2007) 375 v konečném znění.

V Bruselu dne 2.7.2007

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2007:0375:FIN:CS:PDF>

**Školy pro 21. století**

Pracovní dokument zaměstnanců Komise.

SEC(2007)1009.

V Bruselu dne 11.7.2007

[http://ec.europa.eu/education/school21/consultdoc\\_cs.pdf](http://ec.europa.eu/education/school21/consultdoc_cs.pdf)

**Návrh Rozhodnutí Evropského Parlamentu a Rady, kterým se zavádí akční program pro zlepšování kvality vysokoškolského vzdělávání a pro podporu mezikulturního porozumění prostřednictvím spolupráce se třetími zeměmi (Erasmus Mundus) (2009-2013)**

(přeložený Komisí) [SEK(2007) 949] [SEK(2007) 950]

KOM(2007) 395 v konečném znění.

V Bruselu dne 12.7.2007



<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2007:0395:FIN:CS:PDF>

### **Výroční zpráva o třetí fázi programu Tempus v roce 2006**

Sdělení Komise Radě, Evropskému parlamentu, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů

KOM(2007) 420 v konečném znění.

V Bruselu dne 16.7.2007

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2007:0420:FIN:CS:PDF>

### **Sdělení Komise Radě a Evropskému parlamentu o zlepšování kvality vzdělávání učitelů**

KOM(2007) 392 v konečném znění.

V Bruselu dne 3.8.2007

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2007:0392:FIN:CS:PDF>

### **Podpora plnohodnotné účasti mladých lidí na vzdělávání, zaměstnanosti a ve společnosti**

Sdělení Komise Radě, Evropskému parlamentu, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů - {SEC(2007) 1084} {SEC(2007) 1093}

KOM(2007) 498 v konečném znění.

V Bruselu dne 5.9.2007

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2007:0498:FIN:CS:PDF>

### **Elektronické dovednosti pro 21. století: podporovat růst, konkurenceschopnost a zaměstnanost**

Sdělení komise Radě, Evropskému parlamentu, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů

KOM(2007) 496 v konečném znění.

V Bruselu dne 7.9.2007

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2007:0496:FIN:CS:PDF>

### **Zpráva o provádění akčního plánu „Podpora jazykového vzdělávání a jazykové rozmanitosti“**

Pracovní dokument Komise {SEC(2007)1222}

KOM(2007) 554 v konečném znění.

V Bruselu dne 25.9.2007

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2007:0554:FIN:CS:PDF>

### **Akční plán vzdělávání dospělých. K učení je vždy vhodná doba**

Sdělení komise Radě, Evropskému parlamentu, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů

KOM(2007) 558 v konečném znění.

V Bruselu dne 27.9.2007

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2007:0558:FIN:CS:PDF>

### **Progress towards the Lisbon Objectives in Education and Training – Indicators and Benchmarks - 2007**

Commission Staff Working Document

[*Pokrok směrem k dosažení cílů Lisabonské strategie ve vzdělávání a odborné přípravě: ukazatelé a kritéria. Pracovní dokument zaměstnanců Komise (říjen 2007)*]

SEC (2007) 1284

[http://ec.europa.eu/education/policies/2010/doc/progress06/report\\_en.pdf](http://ec.europa.eu/education/policies/2010/doc/progress06/report_en.pdf)

### **Návrh Rozhodnutí Evropského Parlamentu a Rady, kterým se zrušuje rozhodnutí Rady 85/368/EHS o srovnatelnosti kvalifikací získaných odborným vzděláváním mezi členskými státy Evropského společenství (předložený Komisí)**

KOM(2007) 680 v konečném znění.

V Bruselu dne 6.11.2007

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2007:0680:FIN:CS:PDF>

Návrh je součástí programu zjednodušení v rámci legislativního a pracovního programu Komise na rok 2007, jehož cílem je zjednodušit prostředí právních předpisů pro podniky a jiné zúčastněné strany. V souvislosti s revizí stávajících právních předpisů se Komise domnívá, že rozhodnutí Rady 85/368/EHS ze dne 16. července 1985 o srovnatelnosti kvalifikací získaných odborným vzděláváním mezi členskými státy Evropského společenství je nadbytečné, a mělo by proto být zrušeno. Rozhodnutí Rady 85/368/EHS zavedlo systém pro srovnávání kvalifikací získaných odborným vzděláváním. Měl dát pracovníkům příležitost získat zaměstnání v jiných členských státech. Komise a členské státy se původně zaměřily na pracovní kvalifikace kvalifikovaných pracovníků. V první fázi bylo určeno 219 kvalifikací získaných odborným vzděláváním a přípravou v 19 odvětvích: těchto 19 odvětví bylo vybráno tak, aby odrážela povolání, u nichž je největší pravděpodobnost, že pracovníci budou odcházet do jiných zemí.

### **Celoživotní učení jako základ znalostí, kreativity a inovací**

Předloha společné zprávy Rady a Komise pro rok 2008 o pokroku provádění pracovního programu „Vzdělávání a odborná příprava 2010“ {SEC(2007) 1484}

Sdělení komise Radě, Evropskému parlamentu, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů

KOM(2007) 703 v konečném znění.

V Bruselu dne 12.11.2007

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2007:0703:FIN:CS:PDF>  
[http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/site/cs/com/2007/com2007\\_0703cs01.pdf](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/site/cs/com/2007/com2007_0703cs01.pdf)

**Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady, kterým se zřizuje Evropský inovační a technologický institut**

Brusel 16. listopadu 2007

<http://register.consilium.europa.eu/pdf/cs/07/st14/st14699.cs07.pdf>

Interinstitucionální spis číslo 2006/0197 (COD), který popisuje proces přípravy vzniku Evropského inovačního a technologického institutu. Součástí spisu je příloha Návrh nařízení Evropského parlamentu a Rady, kterým se zřizuje Evropský inovační a technologický institut, definuje se jeho struktura a pravomoci.

**Usnesení Rady ze dne 15. listopadu 2007 „Novými dovednostmi k novým povoláním“**

Úř. věst. C 290, 4.12.2007, s. 1-3.

[http://eur-](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2007:290:0001:0003:CS:PDF)

[lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2007:290:0001:0003:CS:PDF](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2007:290:0001:0003:CS:PDF)

**Usnesení Rady ze dne 15. listopadu 2007 o vzdělávání a odborné přípravě jakožto hlavní hnací síle Lisabonské strategie**

Úř. věst. C 300, 12.12.2007, s. 1-2.

[http://eur-](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2007:300:0001:0002:CS:PDF)

[lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2007:300:0001:0002:CS:PDF](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2007:300:0001:0002:CS:PDF)

**Závěry Rady a zástupců vlád členských států zasedajících v Radě dne 15. listopadu 2007 o zlepšování kvality vzdělávání učitelů**

Úř. věst. C 300, 12.12.2007, s. 6-9.

[http://eur-](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2007:300:0006:0009:CS:PDF)

[lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2007:300:0006:0009:CS:PDF](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2007:300:0006:0009:CS:PDF)

**Finanční vzdělávání. Sdělení Komise**

KOM(2007) 808 v konečném znění.

V Bruselu dne 18.12.2007

[http://eur-](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2007:0808:FIN:CS:PDF)

[lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2007:0808:FIN:CS:PDF](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2007:0808:FIN:CS:PDF)

**Závěry Rady ze dne 25. května 2007 o uceleném rámci ukazatelů a kritérií pro sledování pokroku při plnění lisabonských cílů v oblasti vzdělávání a odborné přípravy.**

Úř. věst. C 311, 21.12.2007, s. 13-15.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2007:311:0001:0015:CS:PDF>

**Vytvoření rovných příležitostí pro všechny mladé lidi – plné zapojení do společnosti**

Usnesení Rady a zástupců vlád členských států zasedajících v Radě ze dne 25. května 2007

Úř. věst. C 314, 22.12.2007, s. 1-3.

[http://eur-](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2007:314:0001:0003:CS:PDF)

[lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2007:314:0001:0003:CS:PDF](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2007:314:0001:0003:CS:PDF)

**2008**

**Progress towards the Lisbon objectives 2010 in education and training**

*[Pokrok směrem k lisabonským cílům 2010 ve vzdělávání a profesní přípravě]*

Brussels: Publications Office, 2008. January 2008

[http://ec.europa.eu/dgs/education\\_culture/publ/pdf/educ2010/indicatorsleaflet\\_en.pdf](http://ec.europa.eu/dgs/education_culture/publ/pdf/educ2010/indicatorsleaflet_en.pdf)

Graficky přehledným způsobem jsou zobrazeny cíle Lisabonského procesu a hodnoty ukazatelů pro rok 2010, současné hodnoty v jednotlivých zemích EU a vývoj od roku 2000.

**Společná zpráva Rady a Komise pro rok 2008 o pokroku v provádění pracovního programu Vzdělávání a odborná příprava 2010 – Celoživotní učení jako základ znalostí, kreativity a inovací**

Úř. věst. C 86, 5.4.2008, s. 1-31.

[http://eur-](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2008:086:0001:0031:CS:PDF)

[lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2008:086:0001:0031:CS:PDF](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2008:086:0001:0031:CS:PDF)

**Návrh doporučení Evropského parlamentu a Rady o zavedení evropského referenčního rámce pro zajišťování kvality v oblasti odborného vzdělávání a přípravy**

[SEK(2008)440 SEK(2008)441]

(předložený komisí)

KOM(2008) 179 v konečném znění.

V Bruselu dne 9.4.2008

[http://eur-](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2008:0179:FIN:CS:PDF)

[lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2008:0179:FIN:CS:PDF](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2008:0179:FIN:CS:PDF)

**Návrh doporučení Evropského Parlamentu a Rady ohledně vytvoření evropského systému kreditů pro odborné vzdělávání a přípravu (ECVET)**

[SEK(2008) 442 SEK(2008) 443] (předložený Komisí)

KOM(2008) 180 v konečném znění.

V Bruselu dne 9.4.2008

[http://eur-](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2008:0180:FIN:CS:PDF)

[lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2008:0180:FIN:CS:PDF](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2008:0180:FIN:CS:PDF)

**Doporučení Evropského parlamentu a Rady ze dne 23. dubna 2008 o zavedení evropského rámce kvalifikací pro celoživotní učení**

(Text s významem pro EHP)

Úř. věst. C 111, 6.5.2008, s. 1-7.

[http://eur-](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2008:111:0001:0007:CS:PDF)

[lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2008:111:0001:0007:CS:PDF](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2008:111:0001:0007:CS:PDF)

**Nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 452/2008 ze dne 23. dubna 2008 o vypracovávání a rozvoji statistik o vzdělávání a celoživotním učení**

(Text s významem pro EHP)

Úř. věst. L 145, 4.6.2008, s. 227-231.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:L:2008:145:0002:0233:CS:PDF>

**Závěry Rady ze dne 22. května 2008 o vzdělávání dospělých**

Úř. věst. C 140, 6.6.2008, s. 10-13.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2008:140:0010:0013:CS:PDF>

**Usnesení Rady a zástupců vlád členských států zasedajících v Radě ze dne 22. května 2008 o zapojení mladých lidí s omezenými příležitostmi**  
(2008/C 141/01)

Úř. věst. C 141, 7.6.2008, s. 1-3.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2008:141:0001:0003:CS:PDF>

**Závěry Rady ze dne 22. května 2008 o mezikulturních kompetencích**  
(2008/C 141/09)

Úř. věst. C 141, 7.6.2008, s. 14-16.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2008:141:0014:0016:CS:PDF>

**Závěry Rady a zástupců vlád členských států zasedajících v Radě ze dne 22. května 2008 o podpoře tvorivosti a inovací prostřednictvím vzdělávání a odborné přípravy**

Úř. věst. C 141, 7.6.2008, s. 17-20.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2008:141:0017:0020:CS:PDF>

**Obnovená sociální agenda: Příležitosti, přístup a solidarita v Evropě 21. století**

Sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů

KOM(2008) 412 v konečném znění.

V Bruselu dne 2.7.2008

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2008:0412:FIN:CS:PDF>

**Zelená kniha - Migrace a mobilita: úkoly a příležitosti vzdělávacích systémů EU**

{SEK(2008) 2173} (předložená Komisí)

KOM(2008) 423 v konečném znění.

V Bruselu dne 3.7.2008

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2008:0423:FIN:CS:PDF>

**Zlepšování schopností pro 21. století: agenda pro evropskou spolupráci v oblasti školství**

Sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů {SEK(2008) 2177}

KOM(2008) 425 v konečném znění.

V Bruselu dne 3.7.2008

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2008:0425:FIN:CS:PDF>

**Zpráva Komise Evropskému parlamentu a Radě o prvním hodnocení iniciativy Europass**

KOM(2008) 427 v konečném znění

V Bruselu dne 4.7.2008

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2008:0427:FIN:CS:PDF>

**Progress towards the Lisbon Objectives in Education and Training – Indicators and Benchmarks - 2008**  
Commission Staff Working Document

[*Pokrok směrem k dosažení cílů Lisabonské strategie ve vzdělávání a odborné přípravě: ukazatelé a kritéria. Pracovní dokument zaměstnanců Komise (2008)*]

Luxembourg: Publications Office, 2008. 221 p.

SEC (2008) 2293

[http://ec.europa.eu/education/policies/2010/doc/progress08/report\\_en.pdf](http://ec.europa.eu/education/policies/2010/doc/progress08/report_en.pdf)

**Mnohojazyčnost: přínos pro Evropu i společný závazek**  
Sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů

{SEK(2008) 2443} {SEK(2008) 2444} {SEK(2008) 2445}

KOM(2008) 566 v konečném znění

V Bruselu dne 18.9.2008

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2008:0566:FIN:CS:PDF>

**An inventory of Community actions in the field of multilingualism and results of the online public consultation**

Accompanying document to the Communication from the Commission to the European parliament, the Council, the European economic and social committee and the Committee of the regions

Multilingualism: an asset for Europe and a shared commitment

Commission staff working document

[*Seznam akcí Společenství v oblasti mnohojazyčnosti a výsledky onlinových konzultací. Doprovodný dokument ke sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů: Mnohojazyčnost: přínos pro Evropu i společný závazek. Pracovní dokument zaměstnanců Komise.*]

{COM(2008) 566 final}

Brussels, 18.9.2008

SEC(2008) 2443

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=SEC:2008:2443:FIN:EN:PDF>

**Usnesení Rady a zástupců vlád členských států zasedajících v Radě, ze dne 16. května 2007, o provádění společných cílů v oblasti dobrovolné činnosti mladých lidí**

Úř. věst. C 241, 20.9.2008, s. 1-6.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2008:241:0001:0006:CS:PDF>

**Provádění barcelonských cílů týkajících se zařízení péče o děti předškolního věku**

Zpráva Komise Radě, Evropskému parlamentu, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů {SEC(2008)2597}

KOM(2008) 638 v konečném znění

V Bruselu dne 3.10.2008

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2008:0638:FIN:CS:PDF>

**Rozhodnutí Komise ze dne 9. října 2008, kterým se mění rozhodnutí 2005/56/ES o zřízení výkonné agentury pro správu činnosti Společenství v oblasti vzdělávání a kultury a v audiovizuální oblasti podle nařízení Rady (ES) č. 58/2003, nazvané „Výkonná agentura pro vzdělávání, kulturu a audiovizuální oblast“**

(2008/785/ES)

Úř. věst. L 269, 10.10.2008, s. 11-13.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:L:2008:269:0011:0013:CS:PDF>

**Společný postoj (ES) č. 27/2008 přijatý Radou dne 18. listopadu 2008 k přijetí nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. .../2008 ze dne ... 2008 o zřízení Evropské nadace odborného vzdělávání (přepracované znění) (Přípravné akty)**

Úř. věst. C 310, 5.12.2008, s. 1-14

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2008:310E:0001:0014:CS:PDF>

**Lepší začlenění celoživotního poradenství do strategií celoživotního učení**

Usnesení Rady a zástupců vlád členských států zasedajících v Radě ze dne 21. listopadu 2008

Úř. věst. C 319, 13.12.2008, s. 4-7.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2008:319:0004:0007:CS:PDF>

**Usnesení Rady a zástupců vlád členských států zasedajících v Radě ze dne 20. listopadu 2008 o zdraví a dobrých životních podmínkách mladých lidí**

Úř. věst. C 319, 13.12.2008, s. 1-3.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2008:319:0001:0003:CS:PDF>

**Zpráva o provádění pro lisabonský program Společenství na období 2008–2010**

Sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů

KOM(2008) 881 v konečném znění

V Bruselu dne 16.12.2008

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2008:0881:FIN:CS:PDF>

**Závěry Rady a zástupců vlád členských států zasedajících v Radě dnech 21. listopadu 2008 týkající se mobility mladých lidí**

Úř. věst. C 320, 16.12.2008, s. 6-9.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2008:320:0006:0009:cs:PDF>

**Nové dovednosti pro nová pracovní místa  
Předvídaní a zohledňování potřeb trhu práce a potřebných kvalifikací**

Sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů {SEK(2008) 3058}

KOM(2008) 868 v konečném znění

V Bruselu, dne 16.12.2008

[http://ec.europa.eu/education/lifelong-learning-policy/doc/com868\\_cs.pdf](http://ec.europa.eu/education/lifelong-learning-policy/doc/com868_cs.pdf)

**Aktualizovaný strategický rámec evropské spolupráce v oblasti vzdělávání a odborné přípravy**

Sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů {SEK(2008) 3058} {SEK(2008) 3059}

KOM(2008) 865 v konečném znění

V Bruselu dne 16.12.2008

[http://ec.europa.eu/education/lifelong-learning-policy/doc/com865\\_cs.pdf](http://ec.europa.eu/education/lifelong-learning-policy/doc/com865_cs.pdf)

**Rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady č. 1298/2008/ES ze dne 16. prosince 2008, kterým se zavádí akční program Erasmus Mundus 2009–2013 pro zlepšování kvality vysokoškolského vzdělávání a pro podporu mezikulturního porozumění prostřednictvím spolupráce se třetími zeměmi**

(Text s významem pro EHP)

Úř. věst. L 340, 19.12.2008, s. 83-98.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:L:2008:340:0083:0098:CS:PDF>

**Rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady č. 1350/2008/ES ze dne 16. prosince 2008 o Evropském roku tvořivosti a inovací (2009)**

(Text s významem pro EHP)

Úř. věst. L 348, 24.12.2008, s. 115-117.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:L:2008:348:0115:0117:CS:PDF>

**2009**

**Závěry Rady a zástupců vlád členských států zasedajících v Radě o budoucích prioritách posílené evropské spolupráce v oblasti odborného vzdělávání a odborné přípravy**

Úř. věst. C 18, 24.1.2009, s.6-10.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2009:018:0006:0010:CS:PDF>

**Závěrečná zpráva o provádění a dopadu druhé fáze (2000–2006) akčních programů Společenství v oblasti vzdělávání (Socrates) a odborného vzdělávání (Leonardo da Vinci) a víceletého programu (2004–2006) pro účinnou integraci informačních a komunikačních technologií (ICT) do vzdělávacích systémů a systémů odborné přípravy v Evropě (e-učení)**

Zpráva Evropské komise Radě, Evropskému parlamentu, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů

KOM(2009) 159 v konečném znění

V Bruselu dne 6.4.2009. 16 s.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2009:0159:FIN:EN:PDF>

**Recommendation of the European Parliament and of the Council on the establishment of the European Credit system for Vocational Education and Training (ECVET)**

[*Doporučení Evropského parlamentu a Rady o ustavení Evropského systému (přenosu) kreditů pro odborné vzdělávání a přípravu (ECVET)*]

Bruxelles, 17 April 2009. 18 p.

<http://register.consilium.europa.eu/pdf/en/08/st03/st03747.en08.pdf>

**Rozhodnutí Komise ze dne 20. dubna 2009 o zřízení výkonné agentury pro správu činnosti Společenství v oblasti vzdělávání a kultury a v audiovizuální oblasti podle nařízení Rady (ES) č. 58/2003, nazvané „Výkonná agentura pro vzdělávání, kulturu a audiovizuální oblast“ (2009/336/ES)**

Úř. věst. L 101, 21.4.2009, s. 26-30.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=L:2009:101:0026:0030:EN:PDF>

**Strategie EU pro mládež – Investování do mládeže a posílení jejího postavení**

**Obnovená otevřená metoda koordinace přístupu k problémům a příležitostem mládeže**

Sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů {SEC(2009) 545} {SEC(2009) 546}{SEC(2009) 548}{SEC(2009) 549}

KOM(2009) 200 v konečném znění

V Bruselu dne 27.4.2009

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2009:0200:FIN:CS:PDF>

Council of the European Union.

**Conclusions of the Council and the Representatives of the Governments of the Member States, meeting within the Council, of 12 May 2009 on enhancing partnerships between education and training institutions and social partners, in particular employers, in the context of lifelong learning. 2941th Education, Youth and Culture Council meeting**

[*Rada Evropské unie. Závěry Rady a zástupců vlád členských států, kteří se setkali v rámci Rady, z 12. května 2009 o zlepšování partnerství mezi institucemi vzdělávání a odborné přípravy a sociálními partnery, zejména zaměstnavateli, v kontextu celoživotního vzdělávání. 2941. zasedání Rady Vzdělávání, mládež a kultura*]

Brussels, 12 May 2009. 8 p.

[http://www.consilium.europa.eu/uedocs/cms\\_Data/docs/pressdata/en/educ/107620.pdf](http://www.consilium.europa.eu/uedocs/cms_Data/docs/pressdata/en/educ/107620.pdf)

Council of the European Union.

**Council Conclusions on culture as a catalysts for creativity and innovation. 2941th Education, youth and culture Council meeting**

[*Závěry Rady o kultuře jako katalyzátoru tvořivosti a inovací. 2941. zasedání Rady Vzdělávání, mládež a kultura*]

Brussels, 12 May 2009. 5 p.

[http://www.consilium.europa.eu/uedocs/cms\\_Data/docs/pressdata/en/educ/107642.pdf](http://www.consilium.europa.eu/uedocs/cms_Data/docs/pressdata/en/educ/107642.pdf)

**Závěry Rady ze dne 12. května 2009 o strategickém rámci evropské spolupráce v oblasti vzdělávání a odborné přípravy („ET 2020“) (2009/C 119/02)**

Příloha I

**Referenční úrovně evropských průměrných výsledků („Evropské referenční úrovně“)**

Příloha II

**Prioritní oblasti evropské spolupráce ve vzdělávání a odborné přípravě během prvního cyklu: 2009–2011**

Úř. věst. C 119, 28.5.2009, s. 2-10.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2009:119:0002:0010:cs:PDF>

**Doporučení Evropského parlamentu a Rady ze dne 18. června 2009 o zavedení evropského referenčního rámce pro zajišťování kvality v oblasti odborného vzdělávání a přípravy**

(Text s významem pro EHP)

Úř. věst. C 155, 8.7.2009, s. 1-10.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2009:155:0001:0010:CS:PDF>

Sdělení Komise Evropskému parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů

**Klíčové schopnosti pro měnící se svět.**

Předloha společné zprávy Rady a Komise pro rok 2010 o pokroku při provádění pracovního programu „Vzdělávání a odborná příprava 2010“

KOM(2009)640 v konečném znění

V Bruselu dne 25.11.2009. {SEK(2009) 1598}

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2009:0640:FIN:CS:PDF>

**Council conclusions on the professional development of teachers and school leaders. 2978th Education, Youth and Culture Council meeting**

[*Závěry Rady o profesním rozvoji učitelů a vedoucích pracovníků škol. 2978. zasedání Rady Vzdělávání, mládež a kultura*]

Brussels, 26 November 2009. 8 p.

[http://www.consilium.europa.eu/uedocs/cms\\_Data/docs/pressdata/en/educ/111471.pdf](http://www.consilium.europa.eu/uedocs/cms_Data/docs/pressdata/en/educ/111471.pdf)

**Závěry Rady a zástupců vlád členských států zasedajících v Radě ze dne 26. listopadu 2009 o rozvoji úlohy vzdělávání v rámci plně fungujícího znalostního trojúhelníku**

Úř. věst. C 302, 12.12.2009, s. 3-5.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2009:302:%200003:0005:cs:PDF>

2010

Sdělení Komise

**EVROPA 2020. Strategie pro inteligentní a udržitelný růst podporující začlenění.**

KOM(2010) 2020 v konečném znění

V Bruselu dne 3.3.2010. 35 s.

[http://ec.europa.eu/eu2020/pdf/1\\_CS\\_ACT\\_part1\\_v1.pdf](http://ec.europa.eu/eu2020/pdf/1_CS_ACT_part1_v1.pdf)**Developing coherent and system-wide induction programmes for beginning teachers – a handbook for policymakers**

Commission staff working document

*[Vytváření koherentních a celosystémových uváděcích programů pro začínající učitele – příručka pro politické činitele. Pracovní dokument zaměstnanců Komise.]*

SEC(2010)538 final

Brussels, 28 April 2010. 44 p.

[http://www.ipex.eu/ipex/webdav/site/myjahiasite/groups/CentralSupport/public/2010/SEC\\_2010\\_0538/COM\\_SEC\(2010\)0538\\_EN.pdf](http://www.ipex.eu/ipex/webdav/site/myjahiasite/groups/CentralSupport/public/2010/SEC_2010_0538/COM_SEC(2010)0538_EN.pdf)**Společná zpráva Rady a Komise pro rok 2010 o pokroku při provádění pracovního programu „Vzdělávání a odborná příprava 2010“**

Úř. věst. C 117. 6.5.2010. s. 1-7.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2010:117:0001:0007:CS:PDF>**Závěry Rady ze dne 11. května 2010 o sociálním rozměru vzdělávání a odborné přípravy**

Úř. věst. C 135, 26.5.2010, s. 2-7.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2010:135:%200002:0007:CS:PDF>**Závěry Rady ze dne 11. května 2010 o kompetencích na podporu celoživotního učení a o iniciativě „Novými dovednostmi k novým povoláním“.**

Úř. věst. C 135, 26.5.2010, s. 8-11.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2010:135:%200008:0011:cs:PDF>**Závěry Rady ze dne 11. května 2010 o internacionalizaci<sup>1</sup> vysokoškolského vzdělávání.**

(2010/C 135/04)

Úř. věst. C 135, 26.5.2010, s. 12-14.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2010:135:%200012:0014:CS:PDF>**Usnesení Rady a zástupců vlád členských států zasedajících v Radě o aktivním začleňování mladých lidí: boj proti nezaměstnanosti a chudobě**

Úř. věst. C 137, 27.5.2010, s. 1-6.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2010:137:%200001:0006:CS:PDF>

Sdělení Komise Evropskému Parlamentu, Radě, Evropskému hospodářskému a sociálnímu výboru a Výboru regionů

**Nový impuls pro evropskou spolupráci v oblasti odborného vzdělávání na podporu strategie Evropa 2020**

KOM(2010) 296 v konečném znění

V Bruselu dne 9.6.2010. 13 s.

[http://eur-](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2010:0296:FIN:CS:PDF)[lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2010:0296:FIN:CS:PDF](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2010:0296:FIN:CS:PDF)**Návrh rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady o Evropském roku aktivního stárnutí (2012)**

(text s významem pro EHP)

SEK(2010) 1002

KOM(2010) 462 v konečném znění

V Bruselu dne 6.9.2010. 11 s.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2010:0462:FIN:CS:PDF>**Nařízení Komise (EU) č. 822/2010 ze dne 17. září 2010, kterým se mění nařízení Komise (ES) č. 198/2006, kterým se provádí nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 1552/2005 o statistikách odborného vzdělávání v podnicích, pokud jde o shromažďované údaje a požadavky na výběr šetřených jednotek, přesnost a kvalitu**

(Text s významem pro EHP)

Úř. věst. L 246, 18.9.2010, s. 18-19.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:L:2010:246:%200018:0032:CS:PDF>**Nařízení Komise (EU) č. 823/2010 ze dne 17. září 2010, kterým se provádí nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 452/2008 o vypracovávání a rozvoji statistik o vzdělávání a celoživotním učení, pokud jde o statistiky o účasti dospělých na celoživotním učení**

(Text s významem pro EHP)

Úř. věst. L 246, 18.9.2010, s. 33-34.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:L:2010:246:%200033:0072:CS:PDF>**Rozhodnutí Rady ze dne 21. října 2010 o hlavních směrech politik zaměstnanosti členských států (2010/707/EU)**

Úř. věst. L 308, 24.11.2010, s. 46-51.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:L:2010:308:%200046:0051:CS:PDF>**Závěry Rady o zvyšování úrovně základních dovedností v rámci evropské spolupráce v oblasti školství pro 21. století**

Úř. věst. C 323, 30.11.2010, s. 11-14.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2010:323:0011:0014:CS:PDF>**Závěry Rady a zástupců vlád členských států zasedajících v Radě o prioritách posílené evropské spolupráce v oblasti odborného vzdělávání a přípravy na období let 2011–2020**

Úř. věst. C 324, 1.12.2010, s. 5-15.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2010:324:0005:0015:CS:PDF>**Závěry Rady ze dne 19. listopadu 2010 o iniciativě Mládež v pohybu – integrovaném přístupu k výzvám, kterým čelí mládež**

Úř. věst. C 326, 3.12.2010, s. 9-11.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2010:326:0009:0011:CS:PDF>

**Závěry Rady z 19. listopadu 2010 o vzdělávání pro udržitelný rozvoj**

Úř. věst. C 327, 4.12.2010, s. 11-14.

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2010:327:0011:0014:CS:PDF>

**Komuniké z Brugg o posílení evropské spolupráci v oblasti odborného vzdělávání a přípravy v období 2011–2020**

Komuniké evropských ministrů odpovědných za odborné vzdělávání a přípravu, evropských sociálních partnerů a Evropské komise ze zasedání konaném v Bruggách dne 7. prosince 2010 za účelem přezkumu strategického přístupu a priorit kodaňského procesu na období 2011–2020

[http://ec.europa.eu/education/lifelong-learning-policy/doc/vocational/bruges\\_cs.pdf](http://ec.europa.eu/education/lifelong-learning-policy/doc/vocational/bruges_cs.pdf)

**Kvalitní systém předškolního vzdělávání a péče: nejlepší start do života pro všechny naše děti. Sdělení Komise.**

V Bruselu dne 17.2.2011.

KOM(2011) 66 v konečném znění

[http://ec.europa.eu/education/school-education/doc/childhoodcom\\_cs.pdf](http://ec.europa.eu/education/school-education/doc/childhoodcom_cs.pdf)

**Doporučení Rady o politikách ke snížení míry předčasného ukončování školní docházky. Návrh.**

V Bruselu dne 31.1.2011

KOM(2011) 19 v konečném znění

<http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2011:0019:FIN:CS:PDF>

European Commission. **Action plan on Adult learning: achievements and results 2008-2010.**

Luxembourg: Publications Office, 2011. 53 p. (SEC; (2011) 271 final of 1.3.2011).

<http://register.consilium.europa.eu/pdf/en/11/st07/st07169.en11.pdf>

**Závěry Rady o úloze vzdělávání a odborné přípravy při provádění strategie *Evropa 2020***

Úř. věst. C 70, 4.3.2011, s. 1-3.

[http://eur-](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2011:070:0001:0003:cs:PDF)

[lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2011:070:0001:0003:cs:PDF](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2011:070:0001:0003:cs:PDF)

**Doporučení Rady ze dne 28. června 2011 o politikách snížení míry předčasného ukončování školní docházky (Text s významem pro EHP)**

Úř. věst. C 191, 1.7.2011, s. 1-8.

[http://eur-](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2011:191:0001:0006:cs:PDF)

[lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2011:191:0001:0006:cs:PDF](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2011:191:0001:0006:cs:PDF)

**Doporučení Rady ze dne 28. června 2011:**

**Mládež v pohybu – podpora mobility mladých lidí ve vzdělávání.**

Úř. věst. C 199, 7.7.2011, s. 1-5.

[http://eur-](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2011:199:0001:0005:cs:PDF)

[lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2011:199:0001:0005:cs:PDF](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=OJ:C:2011:199:0001:0005:cs:PDF)

Evropská komise.

**Zelená kniha. Modernizace směrnice o odborných kvalifikacích. (Text s významem pro EHP)**

V Bruselu dne 22.6.2011

KOM(2011) 367 v konečném znění

[http://eur-](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2011:0367:FIN:cs:PDF)

[lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2011:0367:FIN:cs:PDF](http://eur-lex.europa.eu/LexUriServ/LexUriServ.do?uri=COM:2011:0367:FIN:cs:PDF)